Carta del Cónsul francés en Gibraltar al Ministro Principal

Gibraltar, 23 de noviembre de 2015

A la atención del Ministro Principal de Gibraltar, Fabián Picardo.

Excelentísimo señor:

Le escribo en nombre de los ciudadanos franceses de Gibraltar y en el mío propio para agradecer a su Gobierno y al gran pueblo gibraltareño todo el apoyo mostrado tras los atentados terroristas de París del viernes 13 de este mes.

Usted se ha mantenido a nuestro lado desde que esto ocurrió y a día de hoy sigo recibiendo mensajes de simpatía del pueblo gibraltareño. El dicho "la amistad se demuestra en los malos momentos" es cierto.

Informé de inmediato a nuestro Consulado General y Embajada en Londres de sus amables palabras dirigidas a Francia y de todos los esfuerzos en muestra de su apoyo: los mensajes que he recibido, la proyección de los colores de la bandera francesa en el Castillo Moro y los dos minutos de silencio.

Asimismo, puedo confirmar que envié su carta de pésame a nuestro Presidente François Hollande, la cual ha sido entregada hoy en su domicilio.

Deseo lo mejor a Gibraltar y espero que nunca se vivan momentos tan terribles en un lugar tan bello.

Mis más cordiales saludos.

Atentamente [manuscrito en francés en el original]

[Firma]

Pierre Fayaud

Cónsul honorario de Francia en Gibraltar

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, <u>miguel@infogibraltar.com</u>, Tel 609 004 166 Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, <u>sandra@infogibraltar.com</u>, Tel 637 617 757 Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, <u>eva@infogibraltar.com</u>, Tel 619 778 498

Web: <u>www.infogibraltar.com</u>, web en inglés: <u>www.gibraltar.gov.gi/press-office</u>

Twitter: @InfoGibraltar